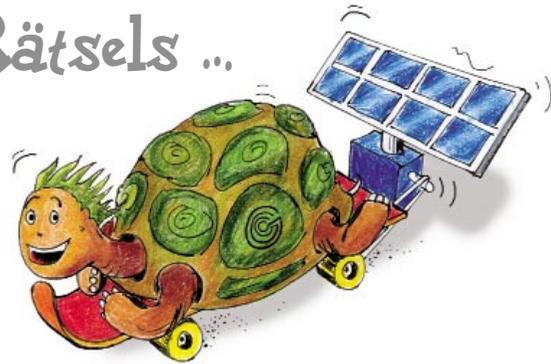


## Lösung des Rätsels ...



### „Und was ist eine Agenda 21-Schildkröte?“

Vor einiger Zeit hat GERda im Agenda 21-Buch geblättert. GERda fand es toll und wollte mitmachen. Agenda 21 ist ein Plan für eine bessere Erde. Agenda heißt: „Was zu tun ist“. Und die 21 steht für unser jetziges Jahrhundert.

Aber wer hat sich denn die Agenda 21 ausgedacht? Vor zehn Jahren trafen sich die „Großen der Welt“ in Rio de Janeiro (Brasilien) und sprachen über die Zukunft der Erde. Viele Probleme hatten die Politiker auf ihrer Liste: Abholzung der Regenwälder, zu viele Abgase in der Luft, Armut und Krankheiten in vielen Familien, knappes Trinkwasser und zu wenig Kinderrechte sind nur einige Beispiele. Fast alle Länder einigten sich damals darauf, dass man in Zukunft besser auf die Menschen und ihre Umwelt aufpassen muss.

Um die Probleme zu lösen, müssen Alle mit anpacken. Das dachte sich auch GERda. Sie arbeitet jetzt in Gelsenkirchen im Arbeitskreis Kinder mit. Die Leute vom Arbeitskreis haben das Heft gemacht. Es gibt noch mehr Arbeitskreise in unserer Stadt, in denen viele Menschen etwas tun. Damit das Leben in Gelsenkirchen und auf der Erde für die Menschen auch in Zukunft noch Spaß macht.

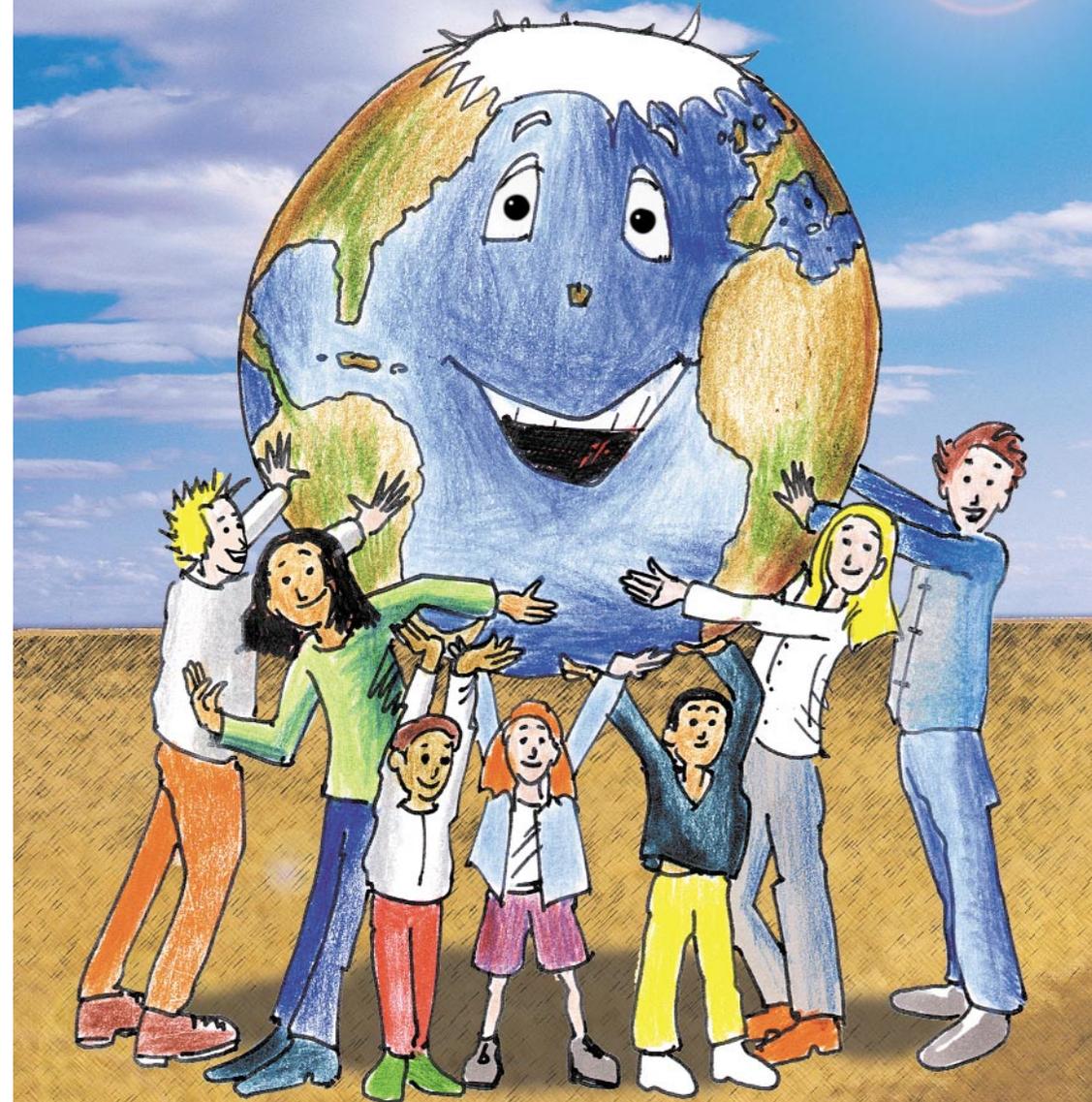
Weiter Informationen zur aGenda 21 sind im Internet zu finden unter:  
<http://agenda21.gelsenkirchen.de>

Kontakt: aGenda 21-Büro, Leithestraße 39, 45886 Gelsenkirchen  
Telefon (0209) 147 91 30, Fax (0209) 147 91 31

Für den Arbeitskreis Kinder und Agenda: Günter Bargel,  
Hohenstauffenallee 1, 45888 Gelsenkirchen, Telefon (0209) 2 29 75, Fax (0209) 14 69 86

## Auch uns gehört die Welt. Kinder haben ihre Rechte!

Ein Mal- und Rätselheft über Kinderrechte  
Für Kinder und Erwachsene



*aGenda 21* Zukunft in Gelsenkirchen gestalten.



#### Erstellung

Arbeitskreis Kinder und aGenda 21  
(Referat Umwelt, Volkshochschule Gelsenkirchen, RAA, Leiterinnen von städtischen  
Tagesstätten für Kinder in Gelsenkirchen, Kinderschutzbund, Bürgerinnen und Bürger)  
Wir danken Kerstin Priesterbach, Praktikantin im aGenda 21-Büro, für ihre Anregungen und Mitarbeit.

#### Herausgeber

aGenda21-Büro in Trägerschaft der Stadt Gelsenkirchen (Referat Umwelt) und des Ev. Kirchenkreises  
Gelsenkirchen und Wattenscheid

Kontakt,  
Informationen zu dieser Broschüre geben gerne:

aGenda 21-Büro, Leithestraße 39, 45886 Gelsenkirchen  
Telefon (0209) 147 91 31, Fax (0209) 147 91 31, eMail: agenda21ge@aol.com  
UND  
Günter Bargel                      Telefon (0209) 229 75, Fax (0209) 14 69 86  
Gisela Haciabdurrahmanoglu      Telefon (0209) 169-9115  
Elisabeth Ellinghaus              Telefon (0209) 598 03 99  
Sabine Schneider                  Telefon (0209) 59 54 83

Illustrationen und Gestaltung © Dorra Com Design 2002, (0209) 944 28 07

## Hallo Kinder,

Rechte sind für alle da, auch für Kinder, na klar! Nicht nur in eurer Gruppe, sondern überall auf der Erde: von Grönland bis Gelsenkirchen und von Hawaii bis zum Himalaja.

In diesem Heft sind zehn wichtige Kinderrechte aufgeschrieben. Ihr könnt sie euch selbst durchlesen oder von Erwachsenen vorlesen lassen.

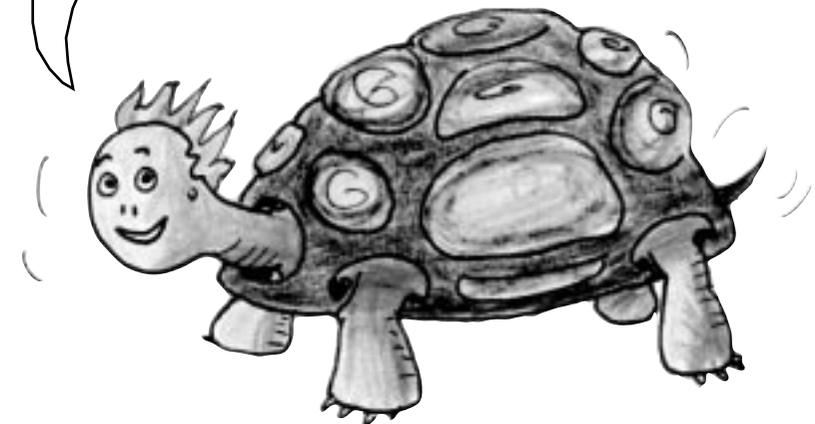
Weil viele Leute die Rechte verstehen sollen, habe ich sie in die englische Sprache übersetzt. Eine Zeile habe ich noch freigelassen. Da können Kinder aus anderen Ländern zusammen mit den Eltern die Kinderrechte in ihrer eigenen Sprache aufschreiben.

Ihr könnt mit den Erwachsenen über eure Rechte sprechen. Und damit es nicht langweilig wird, habe ich auch was zum Malen und Rätseln in das Heft gedruckt.

**Ich wünsche euch viel Spaß!**

**Eure GERda,**

**die Agenda 21-Schildkröte aus Gelsenkirchen**



P.S.: Was eine Agenda 21-Schildkröte ist?

Das ist das erste Rätsel, die Lösung findet ihr im Heft.

Ein Grundgedanke:

Every child is special.

Jedes Kind ist einzigartig!

In deiner Sprache



*Male Dich selbst!*

Du kannst auch die Kinder ausmalen!

Du hast das Recht

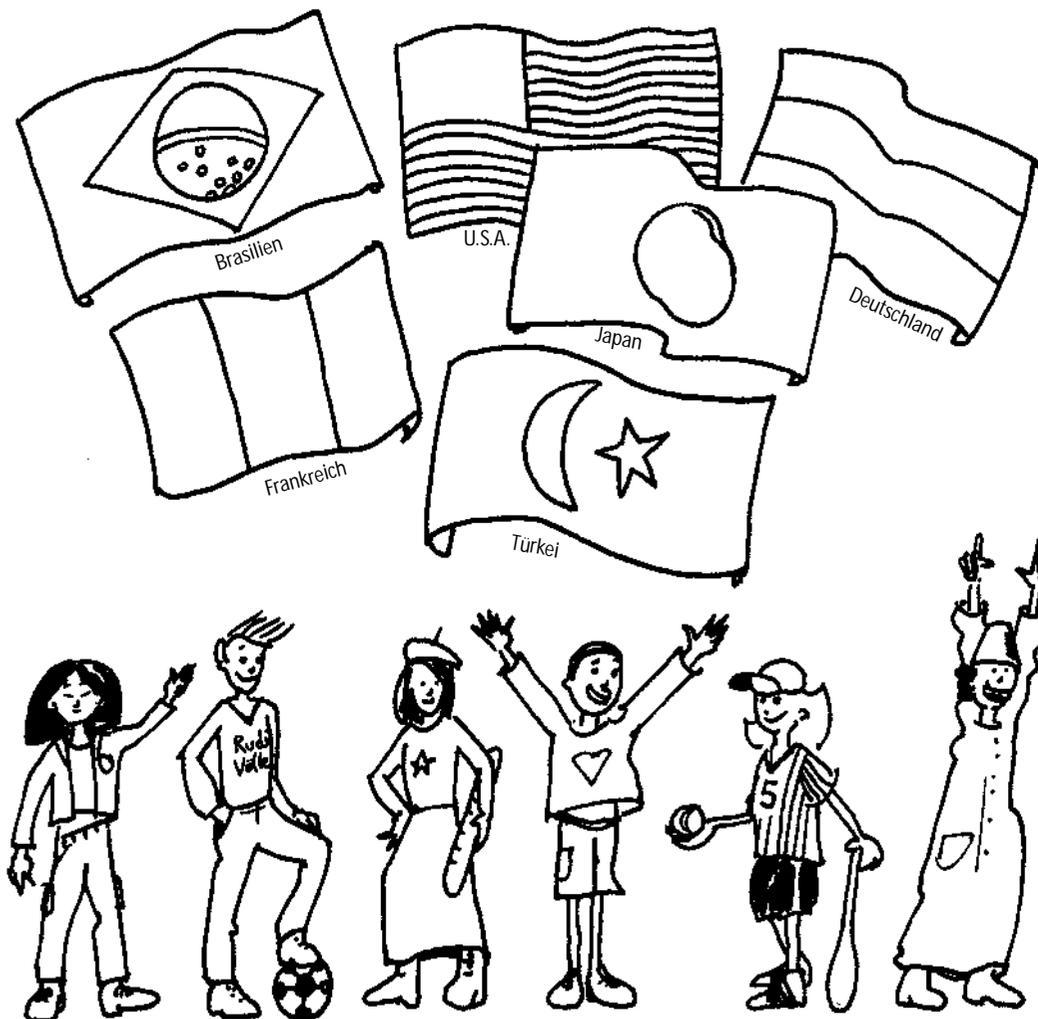
You are entitled  
to a particular name  
and nationality.

auf einen Namen und  
eine Staatsangehörigkeit!

In deiner Sprache

Was glaubst du: Welches Kind gehört zu welcher Flagge?

Male die Flaggen aus und ziehe eine Linie von jeder Flagge zum passenden Kind!



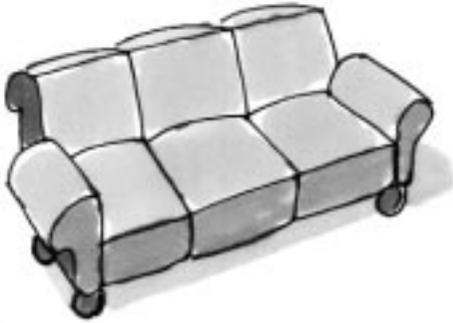
# Du hast das Recht auf Geborgenheit, Erziehung und Betreuung!

You are entitled  
to have a home, to be looked  
after and to be cared for.

In deiner Sprache

Zeichne **Menschen und Dinge**,  
die bei dir Zuhause zu finden sind!  
Ein Sofa steht schon dort...

Mein Zuhause:

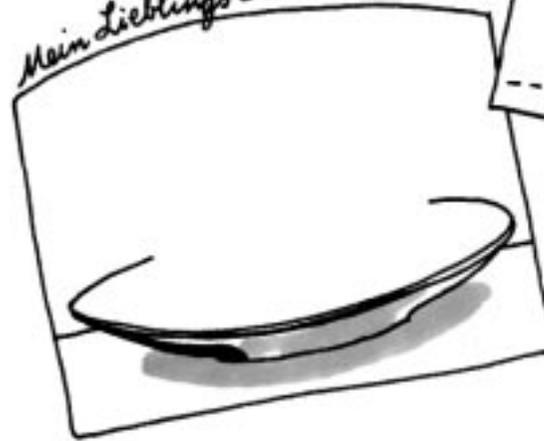


# Du hast das Recht auf Nahrung, Kleidung und Wohnung!

You are entitled  
to enough food, clothing  
and somewhere to live.

In deiner Sprache

Mein Lieblingsessen:



Mein Lieblingskleidungsstück:



Schreibe dein liebstes Teil in den Kasten.  
Zeichne deine Leibspeise auf den Teller  
und dein Traumhaus zwischen die Bäumchen.



Mein Traumhaus



Du hast das Recht

# auf deine eigene Meinung!

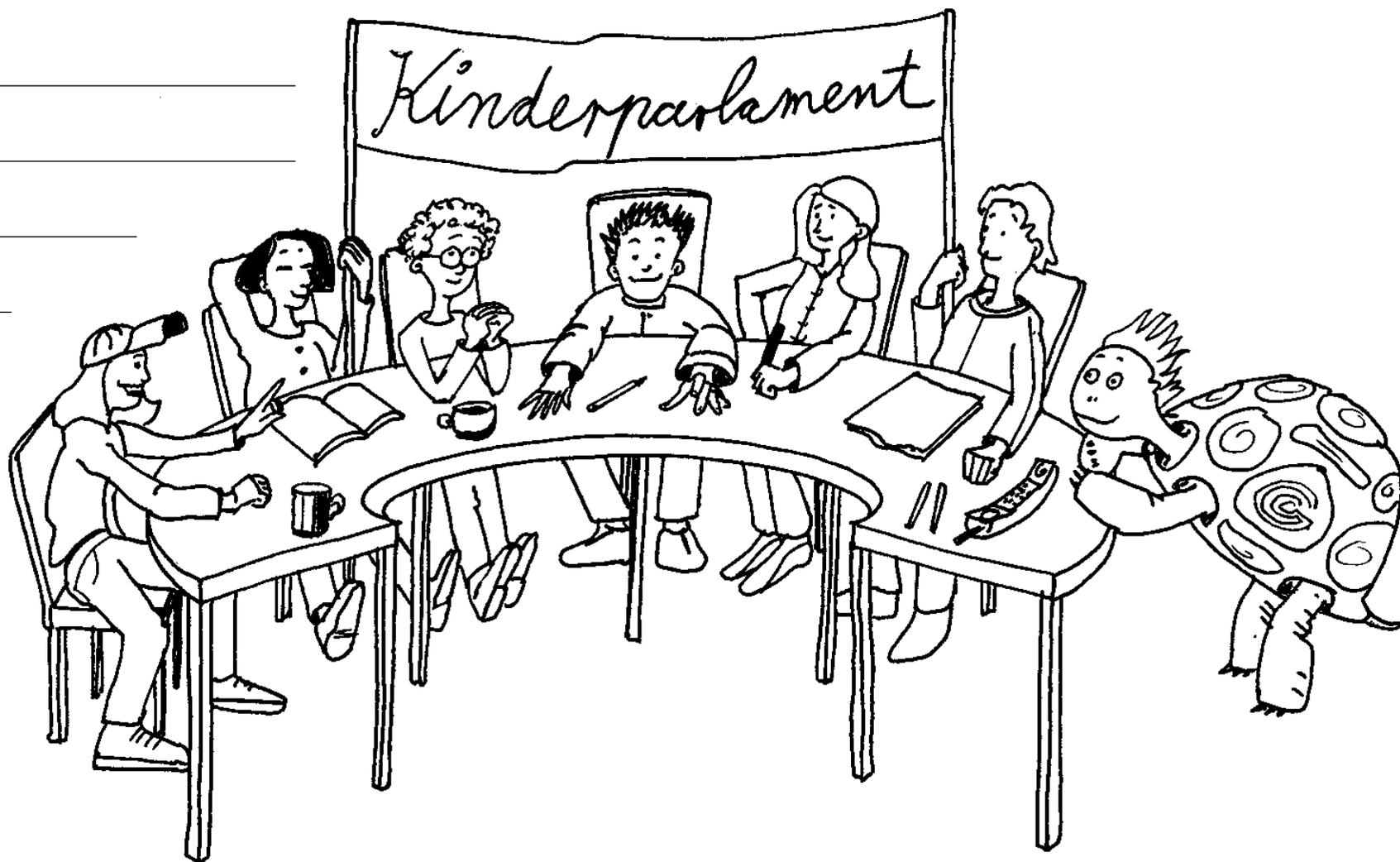
You are entitled to your own  
ideas and opinions.

In deiner Sprache

Male das Bild vom Kinderparlament aus. Mache dir dabei Gedanken und schreibe  
ein paar Wünsche auf, die du Erwachsenen gegenüber formulieren möchtest.

Eine Forderung könnte zum Beispiel sein: „Mehr Zeit zum Spielen für Kinder!“

Was fällt dir ein...?

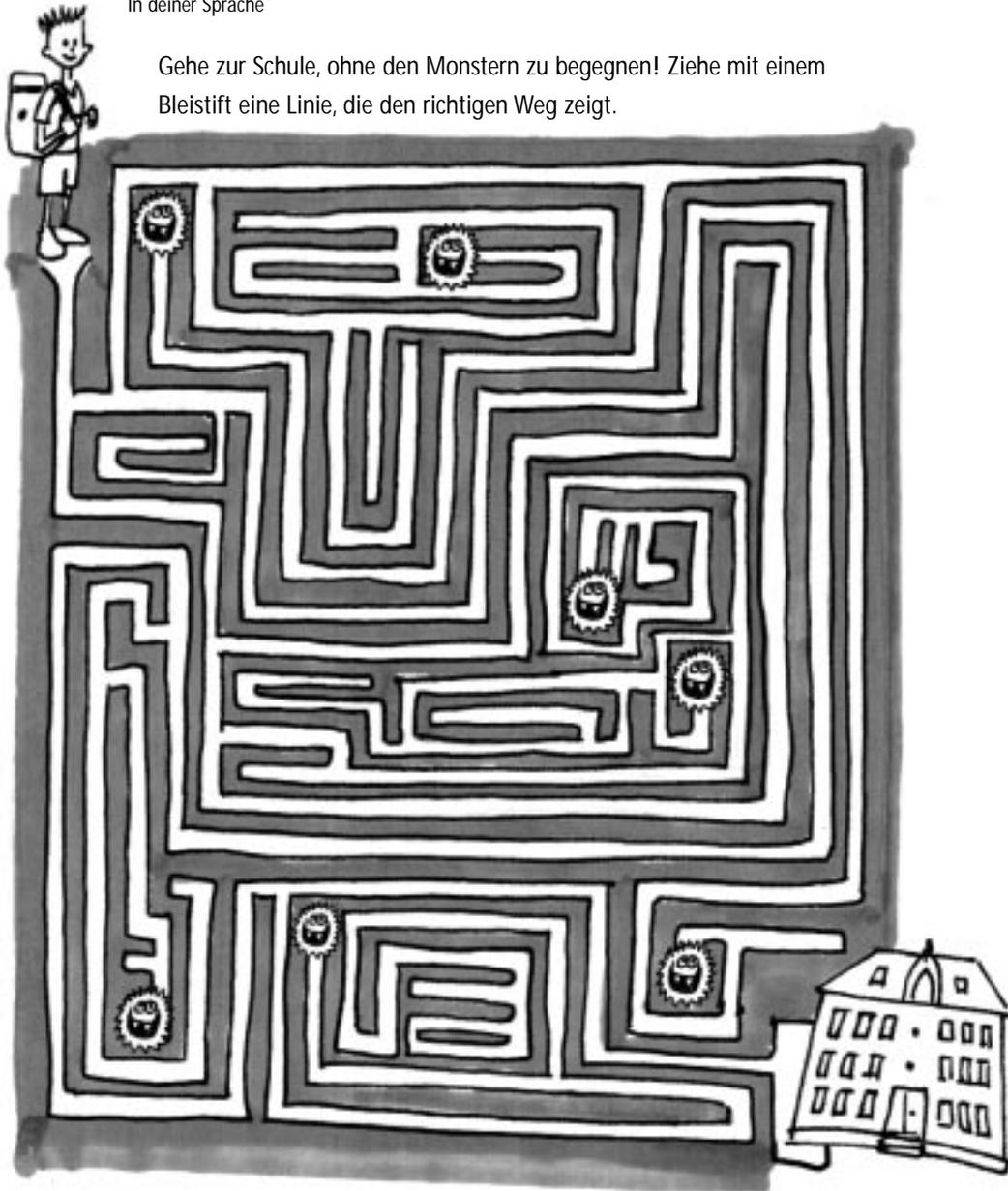


# Du hast das Recht auf Schule und Ausbildung!

You have the right  
to education and training.

In deiner Sprache

Gehe zur Schule, ohne den Monstern zu begegnen! Ziehe mit einem Bleistift eine Linie, die den richtigen Weg zeigt.

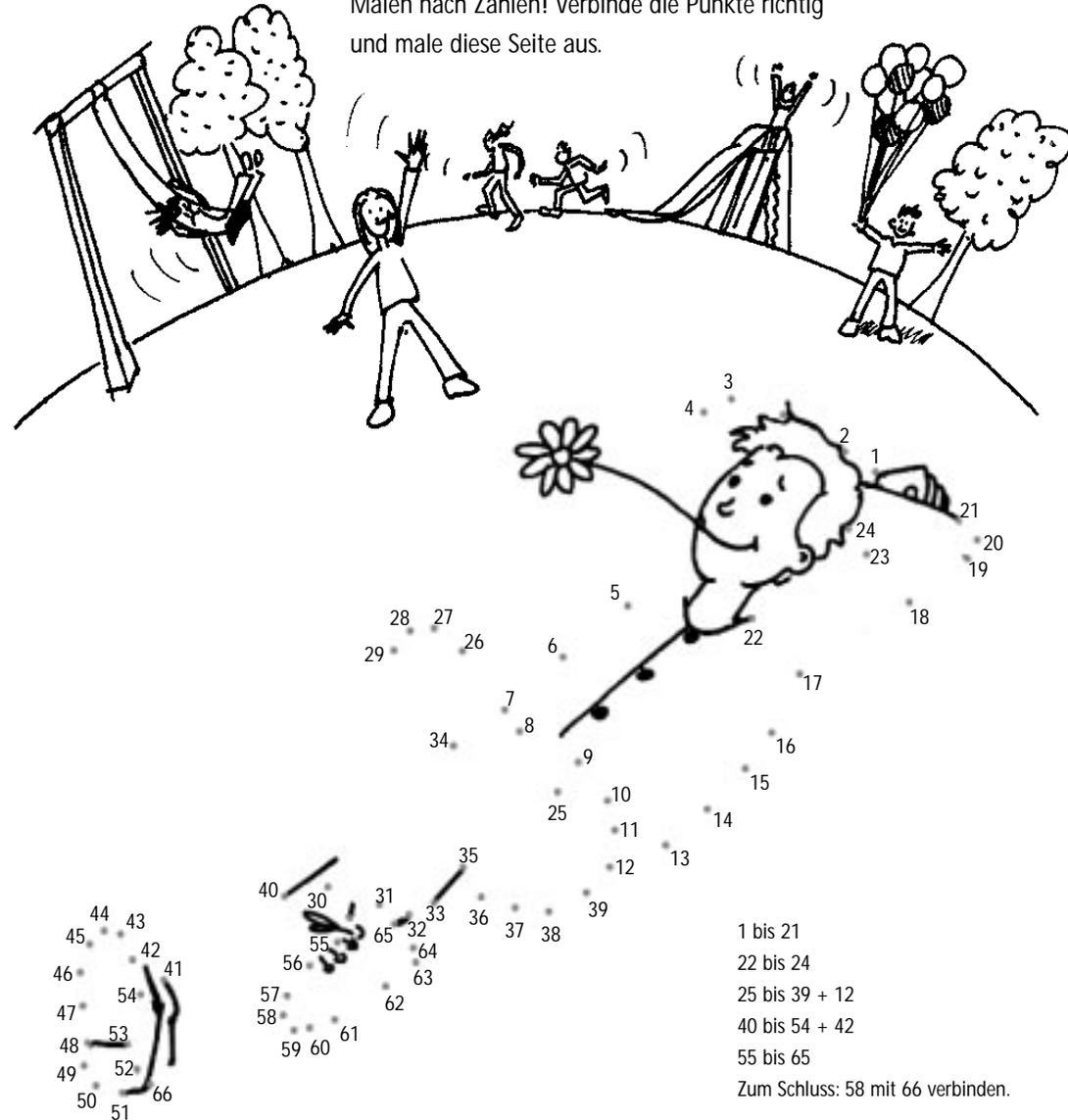


# Du hast das Recht auf Freizeit, Ruhe und Spiel!

You are entitled  
to play and relax.

In deiner Sprache

Malen nach Zahlen! Verbinde die Punkte richtig  
und male diese Seite aus.

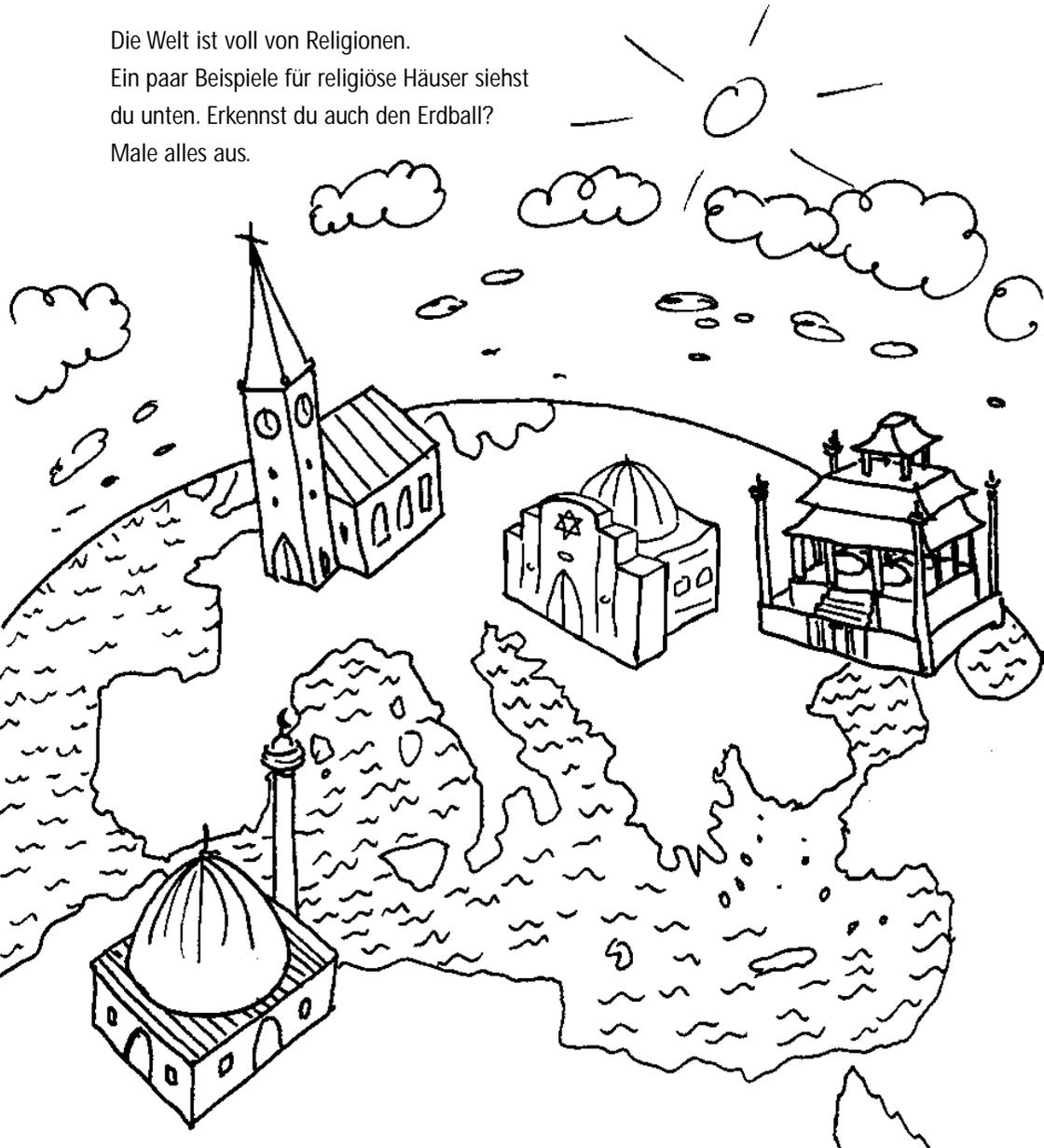


# Du hast das Recht auf Religionszugehörigkeit!

You have the right to your  
own religious beliefs.

In deiner Sprache

Die Welt ist voll von Religionen.  
Ein paar Beispiele für religiöse Häuser siehst  
du unten. Erkennst du auch den Erdball?  
Male alles aus.



# Du hast das Recht auf dein Privat- leben!

Bastel dir dein Schild!

In deiner Sprache

Bitte  
draußen  
bleiben!

You are entitled to  
your own privacy.

1. Zeichnung abpausen.
2. Deine Zeichnung ausschneiden  
= Schablone.
3. Die Schablone auf ein Stück Pappe  
legen und die Kanten nachzeichnen.  
Du kannst auch das große Ausruf-  
zeichensymbol ausschneiden!
4. „Bitte nicht stören“ daraufschrei-  
ben und buntmalen.
5. Wenn nötig: An die Türklinke  
deines Zimmers hängen!

# Du hast das Recht auf ärztliche Versorgung und Medikamente!

Zur richtigen medizinischen Versorgung  
gehörende passende Instrumente  
und ein Arzt oder eine Ärztin.



Male das Bild aus und  
kringele die zur Medizin  
passenden Dinge ein!

You are entitled to good  
health care and treatment.

In deiner Sprache

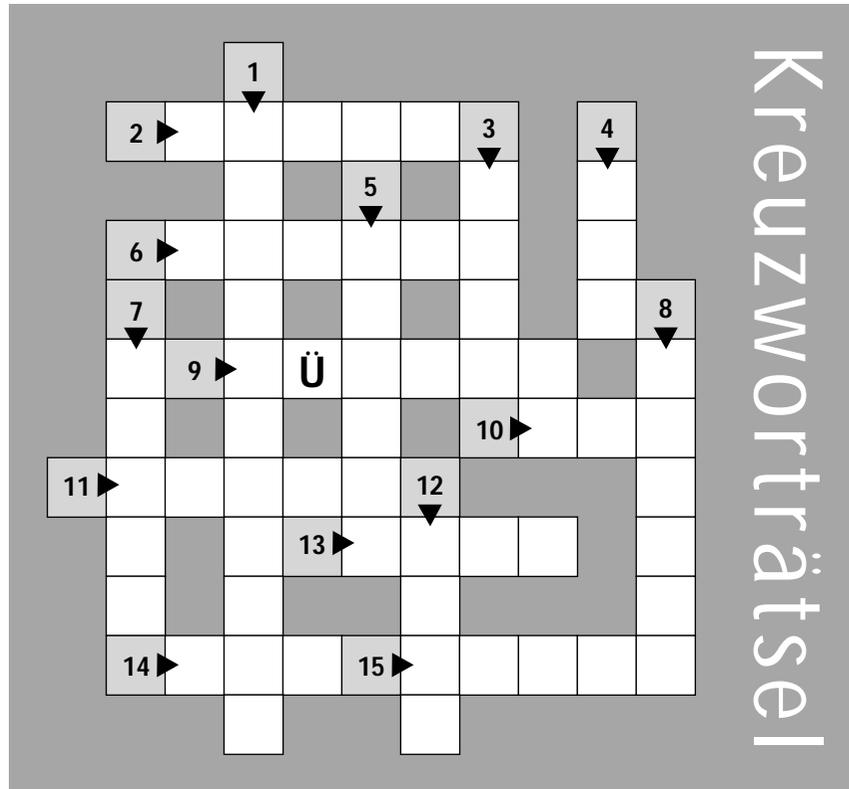


Vor dem Besuch bei einem Arzt  
oder einer Ärztin brauchst du keine  
Angst zu haben! GERda ist schon dort...

# Du hast das Recht auf deinen Körper!

Your body is yours!

In deiner Sprache



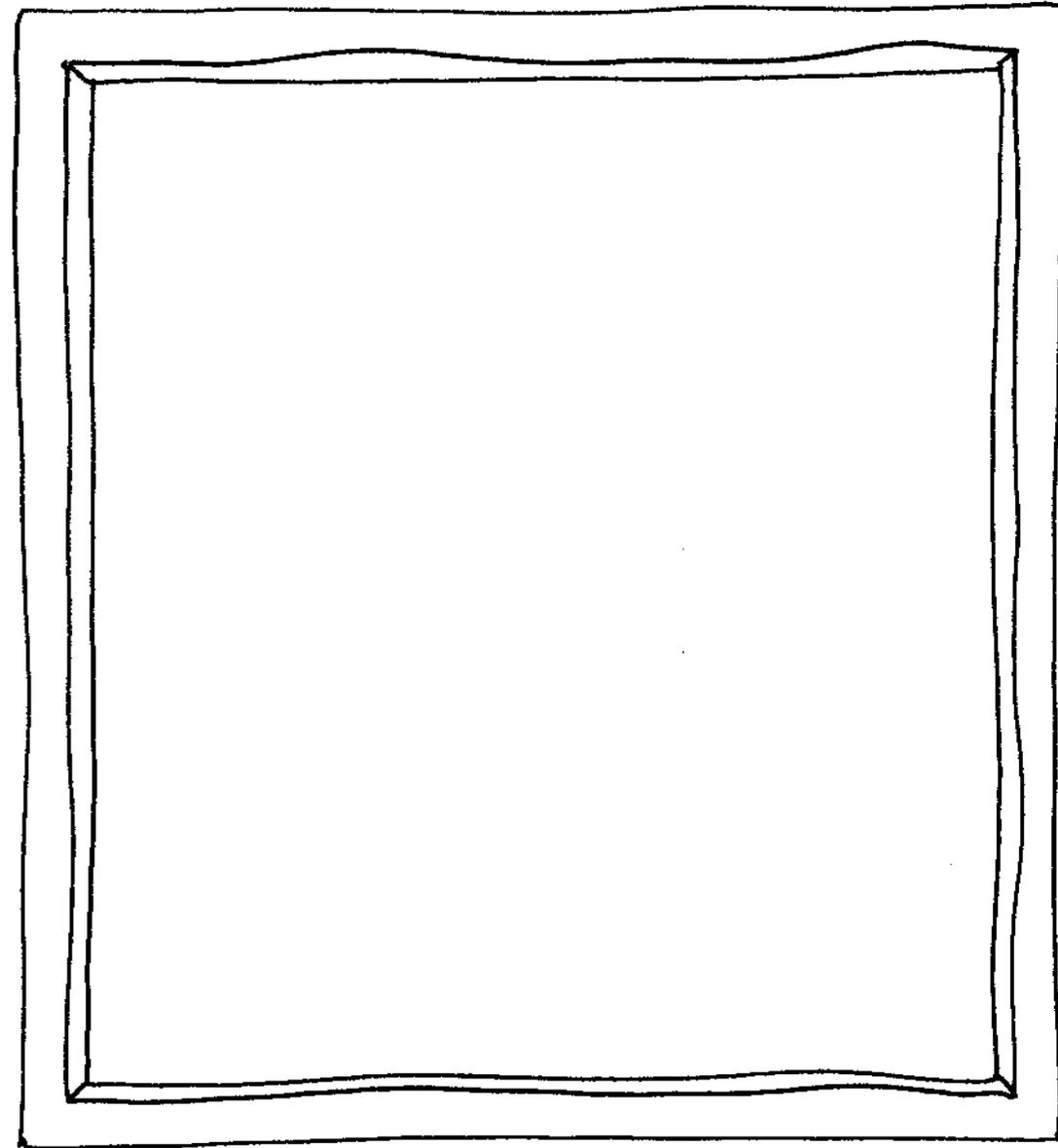
- 1: Der untere Teil unseres Kauapparates.
- 2: Wir sehen mit den...
- 3: Diese Ader leitet unser Blut von den Organen zurück zum Herzen.
- 4: Wir zwinkern mit dem Augen-...
- 5: Hinter dem Mund liegt der...
- 6: Diese Ader leitet unser Blut vom Herzen zu den Organen.
- 7: Dieses Organ entgiftet unseren Körper.
- 8: Die Haare über den Augen heißen: Augen-...
- 9: Von hinten sieht man unseren...
- 10: Zum Hören braucht man das...
- 11: Mit diesen Körperteilen können wir schnell rennen.
- 12: Mit diesen Körperteilen winken, stemmen, heben...
- 13: Ein Duft weht uns in unsere...
- 14: Davon haben wir 10 Stück.
- 15: Wenn wir zuviel essen, haben wir einen vollen ...

# Du hast das Recht auf Schutz vor Gewalt!

You are entitled  
to be protected against  
all forms of violence.

In deiner Sprache

*Mein Friedensbild*



# Du hast das Recht auf Schutz vor Drogen!

You should be protected  
against drugs.



In deiner Sprache

Viele Erwachsene reden über Drogen. Dabei konsumieren einige von ihnen selber welche. Schon daran erkennt man die Gefahr, die von Drogen ausgeht!

## Aber was genau sind eigentlich Drogen?

Hier sind Dinge aufgelistet, die man essen, trinken oder anders zu sich nehmen (konsumieren) kann. Welche gehören zu den Drogen? (bitte ankreuzen)

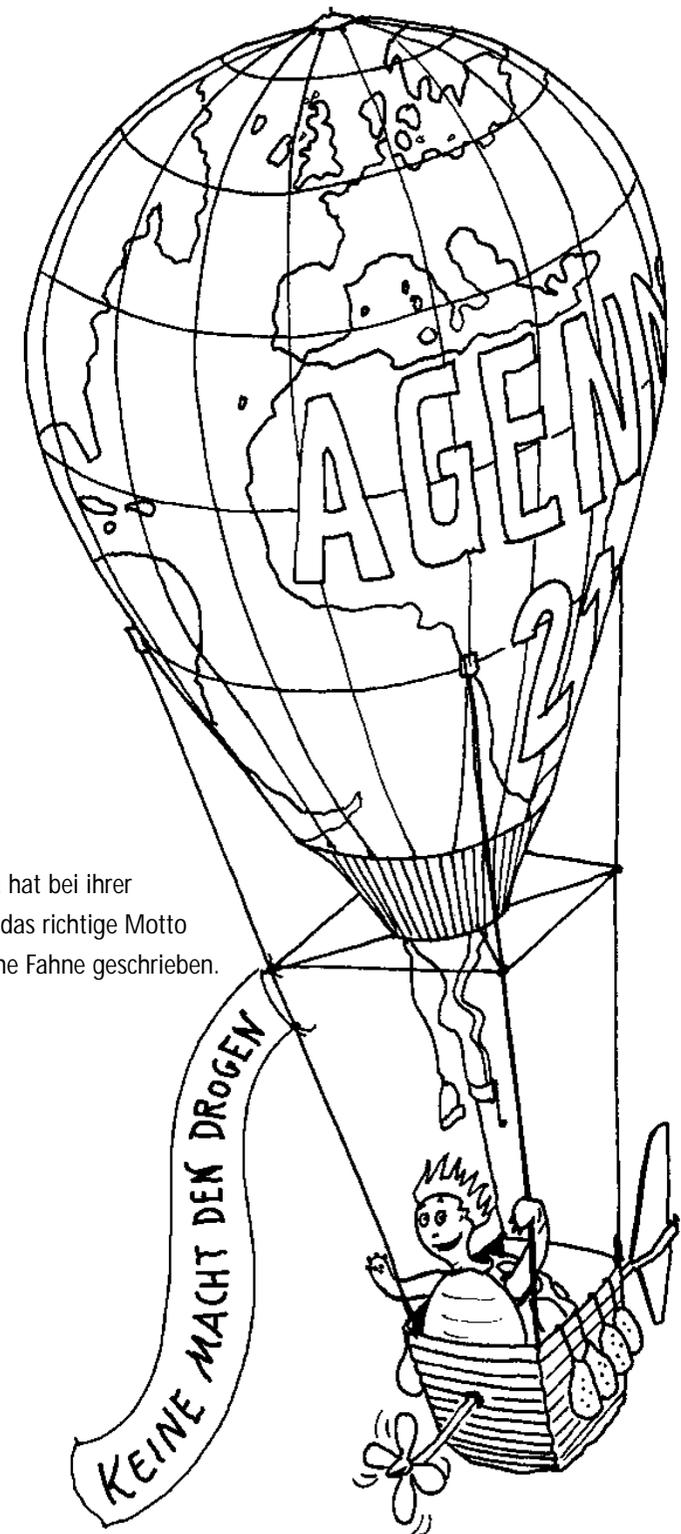
- |                                      |  |   |   |
|--------------------------------------|--|---|---|
| <input type="checkbox"/> Äpfel       | <input type="checkbox"/> Schokolade    | <input type="checkbox"/> Rotwein          | <input type="checkbox"/> Traubensaft      |
| <input type="checkbox"/> Zigaretten  | <input type="checkbox"/> Kaubonbons    | <input type="checkbox"/> Pilze            | <input type="checkbox"/> Sesambrötchen    |
| <input type="checkbox"/> Kaugummi    | <input type="checkbox"/> Mohnkuchen    | <input type="checkbox"/> Sahneteilchen    | <input type="checkbox"/> Zigarren         |
| <input type="checkbox"/> Cidre       | <input type="checkbox"/> Chips         | <input type="checkbox"/> Lolly            | <input type="checkbox"/> Rosinen          |
| <input type="checkbox"/> Cola        | <input type="checkbox"/> Joint         | <input type="checkbox"/> Tomatenmark      | <input type="checkbox"/> Extasy-Tabletten |
| <input type="checkbox"/> Pfefferminz | <input type="checkbox"/> Bier          | <input type="checkbox"/> Speiseeis        | <input type="checkbox"/> Weißwein         |
| <input type="checkbox"/> Kaffee      | <input type="checkbox"/> Hagebuttentee | <input type="checkbox"/> Weinbrand        | <input type="checkbox"/> Karamel          |
| <input type="checkbox"/> Zigarillos  | <input type="checkbox"/> Ingwer        | <input type="checkbox"/> Zimtstangen      | <input type="checkbox"/> Kokain           |
| <input type="checkbox"/> Likör       | <input type="checkbox"/> Pfeffer       | <input type="checkbox"/> Quark            | <input type="checkbox"/> Rosenkohl        |
| <input type="checkbox"/> LSD         | <input type="checkbox"/> Pistazien     | <input type="checkbox"/> Light-Zigaretten | <input type="checkbox"/> Guarana          |

Welche Schäden können Drogen anrichten? (bitte aufschreiben)

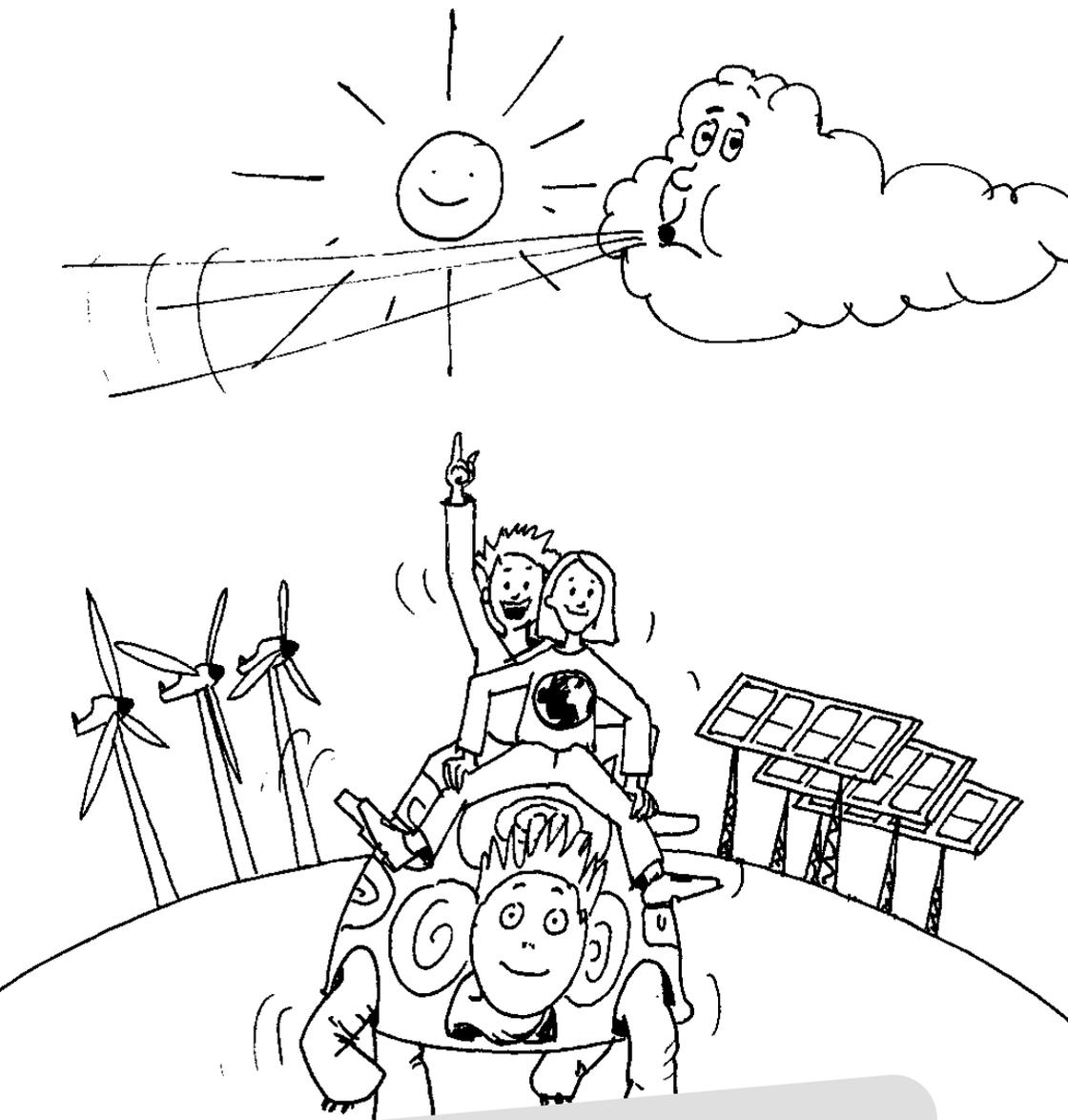
---

---

---



Auch GERda hat bei ihrer  
Ballonfahrt das richtige Motto  
auf die kleine Fahne geschrieben.



### **Übrigens:**

Die Kinderrechte wurden von der UN beschlossen. Das ist die Abkürzung für „United Nations“ (Englisch). Das heißt übersetzt: die Vereinten Nationen. Die Vereinten Nationen sind eine Organisation, die fast auf der ganzen Erde vertreten ist. Sie setzt sich ein für Frieden und gegen Armut. Der Vertrag über die Kinderrechte wurde am 20. November 1989 von fast allen Staaten der Erde unterschrieben, auch von Deutschland.

## **Wichtige Telefon-Nummern!**

### **Die Nummer gegen Kummer**

vom Kinderschutzbund: Telefon 0800 111 0333

### **Mehr Informationen über Kinderrechte für Erwachsene und Kinder:**

#### **Infostelle Kinderpolitik**

beim Deutschen Kinderhilfswerk

Rungstraße 20, 10179 Berlin

Telefon (030) 27 56 02 31

Internet [www.kindersache.de](http://www.kindersache.de)

#### **Unicef** (Kinderhilfswerk der Vereinten Nationen)

Höninger Weg 14, 50969 Köln

Telefon (0221) 936 50 231

oder (0221) 936 500

Internet [www.unicef.de](http://www.unicef.de)

#### **terre de hommes**

Telefon (0541) 710 11 16

oder (0541) 710 10

Internet [www.tdh.de](http://www.tdh.de)

### **Eine Broschüre, in der alle Kinderrechte drinstehen, gibt es beim**

#### **Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend**

– Broschürenbestellung

Postfach 20 15 51, 53145 Bonn

